

**CCZ Nº 10**

Av. José Belloni 4441  
esq. Capitán Tula  
Tel.: 1950 7010  
Atención al público:  
de L a V de 10 a 17 hs.  
Director: Lic. Pablo Graña.

CONCEJO VECINAL  
Plenario Ordinario:  
1er. y 3er. jueves 19:00 horas  
en el CCZ 10.  
Presidenta del Concejo:  
Sonia Machín

DÍAS DE REUNIÓN DE  
COMISIONES TEMÁTICAS  
DEL CONCEJO VECINAL 10

COMISIÓN CULTURA  
Lunes a las 19 horas

COMISIÓN DE ASENTAMIENTOS  
Y POLÍTICAS SOCIALES  
1er y 3er Viernes  
a las 18 horas

COMISIÓN DE FERIAS  
1er y último Martes  
a las 17 horas

COMISIÓN DE SEGUIMIENTO  
DE LA GESTIÓN MUNICIPAL  
2º y 4º Viernes  
a las 18 horas.

COMISIÓN DE MEDIO AMBIENTE  
2do y 4to Viernes a las 18 horas.

COMISIÓN DE COMUNICACIÓN  
1er Martes: CCZ 11 a  
las 18 horas  
2º Martes: CCZ 10 a  
las 18 horas

COMISIÓN NOMENCLATURA  
2º y 4º Jueves  
a las 17 horas

MESA EJECUTIVA  
Miércoles previo a los  
Plenarios a las 18 horas

Todas las reuniones se realizan  
por el momento en el salón de  
usos múltiples del CCZ 10

MUNICIPIO D  
Dir.: Gral. Flores 4694,  
local anexo.  
Tel.: 1950 7472  
Página web: [www.municipiod.montevideo.gub.uy](http://www.municipiod.montevideo.gub.uy)

CONCEJO MUNICIPAL  
Sesiones: Miércoles a las 19  
hs. en el Municipio D  
(Gral. Flores 4694)

Alcaldesa:  
Sandra Nedov.

Concejales Municipales: Álvaro  
Pedraja  
Daniel Fagúndez  
Claudio Vázquez  
Carolina Murphy



**Preparando el Cabildo en la Zona 10**

El viernes 15 de marzo se realizó la segunda asamblea pre-cabildo en el Club Social y Recreativo Centro Unión. Este cabildo será el tercero y se realizará el sábado 13 de abril a las 15 horas en el Cine Grand Prix. Pasadas las 19 horas comenzó la asamblea en la cual participaron alrededor de sesenta personas, entre las que se encontraban vecinos y vecinas de la zona, Concejales Vecinales, Concejales Municipales (Álvaro Pedraja, Daniel Fagúndez y Claudio Vázquez) y la Alcaldesa Sandra Nedov. Sentados en ronda los vecinos/as expresaron algunas preocupaciones y aportaron ideas para mejorar algunas situaciones concretas y otras generales en lo que concierne a la gestión del gobierno municipal. La reunión se basó en ocho ejes temáticos: transporte y vialidad; medio ambiente y limpieza; arbolado, alumbrado y saneamiento; ocupación de suelo (zona rural, ferias y asentamientos y tierras); acceso a la educación y la cultura; cobertura y accesibilidad de servicios sociales (seguridad, salud y vivienda); desarrollo económico - local y participación ciudadana; y consolidación del Tercer Nivel de Gobierno (relacionamiento entre vecinos/as, Concejo Vecinal, Centro Comunal y Municipio). Sobre estos ejes temáticos, los que tuvieron más planteamientos se refirieron a transporte y vialidad, para la mejora de algunas calles y veredas, y en medio ambiente y limpieza para erradicar basurales. Todos estos reclamos fueron agendados y además el Concejal Municipal Álvaro Pedraja hizo uso de la palabra respondiendo a muchas de estas inquietudes, y todas quedan instaladas para tratar en el próximo Cabildo Abierto.

**¡Que siga el curso!**

Para la Comisión Cultura terminó el Carnaval, pero queda poco para el próximo. Aún no está hecho el balance del último y ya estamos pensando en el que está a la vuelta de la esquina. Para los que hicimos posible este Corso, creemos que fue positivo y le pudimos dar a todos los vecinos/as un poquito de emoción y alegría. Hubo pocos conjuntos anotados y esto le quitó brillo a la fiesta barrial. Me pregunto: ¿Dónde están los Carros Alegóricos? Este año, esta categoría quedó vacante. Pero ya comenzamos a trabajar para el próximo Corso. Pero con todos los problemas y con todas las piedras en el camino igual se logró hacer. Al Municipio D, al servicio del Comunal 10, a los Concejales, a FM del Carmen, a los comercios que, de forma desinteresada, colaboraron con la Comisión Cultura y a los vecinos/as como Norma Fernández, Nelsa Bogao, Elizabeth Falcón y Richard Martínez.

A TODOS, UN GRAN GRACIAS!  
El próximo saldrá mejor.

Alberto Borad por Comisión Cultura



**Mes de la Mujer en Toledo Chico**

El pasado jueves 28 de febrero se realizó un taller con adolescentes en la Policlínica Toledo Chico. En el marco del Mes de la Mujer, se realizó esta actividad en el espacio adolescente que funciona en la Policlínica, ubicado en el barrio "15 de enero". Los adolescentes disfrutaron de varios juegos que estaban enfocados en la temática en una modalidad de taller. La actividad fue organizada por la Policlínica Toledo Chico, el SOCAT Toledo Chico y el Área Social del CCZ 10.

**Y la banda siguió tocando**



En el marco de Montevideo Capital Iberoamericana de la Cultura, la Banda Sinfónica de Montevideo se presentó en la noche del lunes 11 de marzo en el barrio Transatlántico (calle Menta esquina Diamante). Con un anfiteatro colmado por vecinos y vecinas, los músicos interpretaron el concierto "Músicas de Iberoamerica", espectáculo que presentaron en diversos barrios de Montevideo. Cuando todo estaba por comenzar, algunas gotas de lluvia parecían amenazar la realización de la función, pero gracias al entusiasmo y los aplausos de los vecinos/as, los músicos decidieron comenzar su presentación. La sinfónica estuvo bajo la dirección del maestro Álvaro Hagopíán. Finalizando el espectáculo, integrantes de la Comuna Mujer de la zona 10 y del Grupo MUBISA (Mujeres Unidas por el Bienestar y la Salud) homenajearon a la vecina Aurora Espíndola por su trayectoria de trabajo comunitario en la zona, quien recibió emocionada el cariño de sus compañeros/as y amigos/as de la zona. Entre aplausos y sonrisas, músicos y vecinos/as se fueron dispersando, mientras quedaba la sensación de un grato momento compartido con mucha música y emoción. Organizó: Banda Sinfónica de Montevideo, Programa Esquinas de la Cultura, Comisión Transatlántico y Área Social CCZ 10.

**Felicitaciones Grupo Floreciendo**

El Grupo Floreciendo, ganadores del Primer Premio del Corso Barrial de Piedras Blancas, quiere compartir por este medio su alegría. Luego de desfilar tantos años en el corso nos sentimos felices. Asimismo, enviamos nuestras felicitaciones y reconocimiento a nuestra compañera y amiga Delia Pino, ganadora de la mención especial por su destacada actuación. Extendemos nuestro agradecimiento a Comisión Cultura de la Zona 10, Concejo Vecinal de la Zona 10, Centro Comunal Zonal 10 y Municipio D. Gracias. Grupo de Adultos Mayores Floreciendo

Mesa de Convivencia y Seguridad Ciudadana	Tomemos el ejemplo	Ganadores del curso
Próxima reunión: Lunes 1ero de abril, Salón Azul en CCZ10. Comisión Salud y Medio Ambiente: 2º y 4º lunes de cada mes, en Centro Cultural Giraldez a las 15 hs. Mesa de Seguridad Ciudadana y Convivencia: los mismos días a las 17 hs.	¡Persevera y triunfarás! En Caravia y Capitán Tula existía un basurero endémico que con la ayuda del Municipio D y la División Limpieza se erradicó. Hoy son vecinos/as los que cuidan para que se mantenga limpio. Esto es posible, ya que entre todos se puede. ¡Tomemos el Ejemplo! No contamines el Medio Ambiente. Es tuyo, es mío y es de las futuras generaciones.  Comisión de Medio Ambiente: Alberto Borad	ADULTOS: 1er premio: Floreciendo 2do premio: Mayamulengue 3er premio: Hechizo INFANTIL: 1er premio: Sol y Luna 2do premio: Estrellita  3er premio: HRD 4to premio: 1,2,3 Manos a la obra INVITADOS: 1er premio: Srtrong Dance 2do premio: Calipso 3er premio: Impacto CARROS ALEGÓRICOS: Desierta



1950 7055

Municipio D  
Avda. General Flores 4694. Anexo  
Montevideo, Uruguay

Tel.: (598) 1950 7055  
C.P. 12000  
municipiod@imm.gub.uy

www.municipiod.montevideo.gub.uy

# La Hoja de la Zona 11

## CCZ Nº 11

Dir.: Gral. Flores 4694  
Tel.: 1950 7011  
Fax: 2514 00 81.

Atención al Público: de Lun. a  
Viernes de 10 a 17 h.  
Directora: María Angélica  
Outeda.

Grupo de Adultos Nuestros  
Abuelos:  
Martes a las 15 hs, en la Casa  
del Vecino.

Red de Infancia y Adolescencia  
en Villa Española:  
Todos los 2º viernes de cada  
mes en lugares alternados.

Mesa de Seguridad y  
Convivencia en Villa Española:

Viernes 22 a las 15 hs en  
Policlínica Yucatán. todos los  
últimos viernes de cada mes, se  
mantiene lugar y horario.

Red de Infancia y Adolescencia  
del Cerrito:

Viernes 22 a las 16hs. en el  
Centro Infantil Yumalay.  
Se mantienen los 2º viernes de  
cada mes, a la misma hora en  
lugares alternados.

Mercadito Niágara  
(tel 22157665):

Comuna Mujer Servicio  
Jurídico: Martes de 8:30 a  
11:30 hs. Jueves de 15 a 18  
hs.

Comuna Mujer Psico-social:  
Lunes de 9 a 13 hs, Jueves de  
13 a 17 hs.

Oficina Región Este MIDES:  
Martes 11:30 a 15:30 hs.  
Casamiga 6-INAU: Martes de  
11 a 15 hs.

Equipo de Salud: Martes 14 hs.  
Equipo Comunidad Mercadito:  
Martes 14 hs.

Comisión de la Mujer: Miércoles  
17 hs.

SOCAT Abuelo Oscar: Jueves  
de 10 a 12 hs.

Red de Primera Infancia del  
Municipio D:

Jueves 14 a las 14 hs en el  
CCZ 10.

Colectivo de Educación  
Casavalle: 2º y 4º Martes a  
las 17 hs, lugares alternados.  
Próxima reunión en el nuevo  
Liceo 73, el Martes 2 de abril a  
las 17:00 hs, por coincidir con  
Semana de Turismo.

Reuniones de Vecinos:  
Policlínica Casavalle los  
Viernes a las 10 hs en la  
Policlínica Casavalle.

**MUNICIPIO D**  
Dir.: Gral. Flores 4694,  
local anexo.  
Tel.: 1950 7472  
Página web:  
www.municipiod.montevideo.  
gub.uy

## Los vecinos y vecinas tienen la palabra

El 11 de marzo se realizó en el barrio Municipal el primer fogón preparatorio con vecinos y vecinas en camino al 3º Cabildo Abierto.

El Complejo SA.CU.DE. fue el lugar elegido para realizar ésta primera asamblea de preparación hacia el Cabildo que se realizará el 13 de abril a las 15 horas en el Cine Grand Prix.

Los vecinos, vecinas y Concejales Vecinales pudieron intercambiar con la Alcaldesa Sandra Nedov y los Concejales Municipales Álvaro Pedraja, Daniel Fagúndez y Claudio Vázquez, aportando ideas y planteando inquietudes sobre la gestión del gobierno municipal.

La asamblea partió de ocho ejes temáticos: transporte y vialidad; medio ambiente y limpieza; arbolado, alumbrado y saneamiento; ocupación de suelo (zona rural, ferias y asentamientos y tierras); acceso a la educación y la cultura; cobertura y accesibilidad de servicios sociales (seguridad, salud y vivienda); desarrollo económico - local y participación ciudadana; y consolidación del Tercer Nivel de Gobierno (relacionamiento entre vecinos/as, Concejo Vecinal, Centro Comunal y Municipio).

Intervinieron vecinos de Marconi, Casavalle, Los Reyes, Pérez Castellano, planteando las interrogantes que preocupan en su zona. Preguntaron acerca de las obras que en la zona de Casavalle se están llevando adelante y las obras que vendrán sobre la cañada Matilde Pacheco. Se hizo referencia a la limpieza y a los basurales que existen en la zona, se destacó la necesidad del compromiso de los vecinos/as para poder erradicarlos.

Las inquietudes fueron sistematizadas durante la asamblea por funcionarios y funcionarias del Centro Comunal y del Municipio para poder ser incorporadas en el Cabildo a realizarse en el mes de abril.

Para cerrar, la Alcaldesa Sandra Nedov contestó las inquietudes que a lo largo del fogón se habían planteado.



## Conectando la ciudad

El miércoles 6 de marzo se presentó el "Parque Lineal Miguelete" que cuenta con financiamiento de la OPP y de la IM.

La OPP seleccionó once proyectos de mejora urbana presentados por las Intendencias de todo el país. Para Montevideo se eligió el Proyecto "Parque Lineal Miguelete", al que aportará un millón de dólares para su financiamiento. El proyecto fue priorizado por la IM en el que invertirá 600 mil dólares que permiten completar los 1.6 millones de dólares necesarios para la ejecución.

La obra implica un trabajo en dos tramos: el primer tramo que va desde José Batlle y Ordóñez hasta José María Silva y un segundo tramo que va desde esta calle hasta Aparicio Saravia.

El "Parque Lineal" permitirá una mayor conexión vehicular, uniendo barrios y puntos de la ciudad que actualmente no están integrados. Luego de culminado el proyecto, desde esta zona de Montevideo se podrá acceder al Prado o al Paso Molino en pocos minutos, generando una mayor integración de la ciudad.

La obra, además de las tareas de vialidad, implica la generación de una senda consolidando una rambla peatonal sobre ambas márgenes, la iluminación de todo ese tramo, la nivelación del terreno, la construcción de ciclovías, el acondicionamiento y el aprovechamiento del área libre que incluye la instalación de juegos para niños y niñas, así como la parquización de la zona.

Para la puesta en marcha del Proyecto se trabajará la coordinación con las distintas instituciones desde el Plan Cuenca Casavalle en el que participan representantes del Gobierno Nacional, Departamental y Municipal.

De esta presentación, realizada en el Cedel Casavalle, participaron Eleonora Bianchi de Acondicionamiento Urbano de la IM, Hebert Ichusti de Planificación de la IM, Daniel Espósito de la OPP, el Arq. Juan Díaz, el Concejales Álvaro Pedraja en representación de la Alcaldesa Sandra Nedov, la Directora del Centro Comunal Zonal 11 María Angélica Outeda, el Presidente del Concejo Vecinal 11 Diego Queirolo, los Concejales Municipales y Vecinales.

## Presupuesto Participativo 2013

Desde el 1º de marzo se pueden presentar las propuestas para el Presupuesto Participativo Ciclo 2013, a ejecutarse en 2014-2015.

Podrán presentar propuestas todos/as los mayores de 16 años que vivan en el Departamento de Montevideo.

Los formularios para la inscripción se podrán descargar próximamente de las páginas de la Intendencia de Montevideo, de los Municipios y se podrán retirar en los Centros Comunales Zonales.

Página web del Municipio: [municipiod.montevideo.gub.uy](http://municipiod.montevideo.gub.uy)

## Radio Bolívar FM 107.5

En la noche del sábado 16 de marzo se inauguró una nueva radio en nuestra zona. El lanzamiento se realizó desde el Anfiteatro Cilíndrico "Canario Luna" en donde se brindó un gran espectáculo, con la actuación de Jorge Arévalo, Los Raros, Fogata y Tuca, La Gran Siete, Los Chobys, Diablos Verdes, Garufa, Elbio Olivera y su Orquesta, La Petik Orquestik, y Trabajo de Hormiga.

Esta nueva radio, que formará parte de la Red de Medios Locales del Municipio D, está ubicada y transmite en vivo y en directo desde el Anfiteatro "Canario Luna" (J.P.Varela esq D.A.Larrañaga). En su grilla presenta una numerosa y variada propuesta de programas que darán que hablar en la audiencia barrial. Los vecinos/as de Villa Española, Pérez Castellano, Bolívar y Unión tendrán el placer de escuchar una nueva radio comunitaria que trabajará desde y hacia la participación social y cultural de nuestros barrios. Por mayor información, comunicarse al facebook: Anfiteatro Canario Luna

## General Flores fue una fiesta

El sábado 23 de febrero se realizó el Corso Barrial de la Zona 11 por General Flores desde Chimborazo hasta Santiago Sierra.

General Flores se colmó de vecinos y vecinas que llenaron la avenida de algarabía. Los niños/as con sus pomos de espuma y sus caretas disfrutaron junto a sus familiares. Abrieron el desfile todas las Reinas de Carnaval, Llamadas y Samba de Montevideo y las de la Zona 11, seguidas de comparsas, escuelas de samba, una revista y una murga, a lo largo de diez cuadras. Todos los conjuntos realizaron una gran performance, junto a los cabezudos y los carros alegóricos. Por orden de aparición, los grupos que desfilaron fueron: comparsa "Sí se puede", revista "The Mob", comparsa "Candombe Bando", escola "Axé do Samba", comparsa "Pasión Morena", comparsa "Malanque", comparsa "Mayamulengue", escola "Imperatriz", murga "Ceba la murga", y comparsa "Madaga". Este evento fue organizado por la Comisión de Cultura de la zona 11 y apoyado por el CCZ 11, el Municipio D y la Intendencia de Montevideo.

### El sábado 16 de Marzo se dieron a conocer los ganadores:

1er premio: Comparsa "Pasión Morena"  
2do premio: Revista "The Mob"  
3er premio: Comparsa "Sí se puede"  
Carro Alegórico: Candombeando

### Menciones:

Figura Infantil: Romina Carrasco (Pasión Morena)  
Figura Adulto: Pablo Cuadro (Ceba la Murga)  
Mejor Cuerda: Malanque  
Mejor Batería: Imperatriz  
Mejor Bahiana: Susana Velo (Imperatriz)  
Mejor Porta Bandera: J.C. Acosta (Mayamulengue)  
Mejor Vedette: Carolina Pacheco (Imperatriz)  
Mejor Bailarina: Deborah Melendez (Mayamulengue)



## Asamblea de vecinos en la Intendencia

Se realizó el lunes 11 de marzo en el Salón Dorado de la I.M. Participaron autoridades departamentales - de tránsito y salud -, autoridades del Ministerio del Interior, representantes de ASCOT-COECT, técnicos del Área Social del CCZ 11, policías comunitarios, organizaciones y trabajadores de Marconi, así como sus vecinos y vecinas.

Estas asambleas se originaron a comienzos de febrero por razón de los problemas acaecidos con la línea de ómnibus 405 COETC. Se empezó a trabajar para lograr una mayor seguridad para que esta línea siguiera funcionando. Las Asambleas dieron sus resultados y la línea no se suspendió. Debido a la buena disposición de todos los actores las reuniones se siguieron realizando, abarcando cada vez más problemáticas de la zona y comenzando a trazarse un camino de soluciones.

Como resultado más relevante hasta el momento la línea 405 ha aumentado su frecuencia y también la cantidad de ómnibus con destino a Peñarol. Una solicitud de los vecinos/as fue la de poner otra línea que entre en la zona. Un avance importante que resaltaron los representantes de ASCOT-COECT, es que se está trabajando con mayor tranquilidad y el objetivo es que el barrio este más integrado.

En lo que tiene que ver con salubridad los vecinos y vecinas pidieron la erradicación de los basurales endémicos y las autoridades les solicitaron que se enfocaran en un principio en cinco de ellos, solicitándoles ayuda para detectar como se forman. De ésta manera se podrá atacarlos y se evitará que vuelvan a aparecer, poniendo un plazo para la erradicación de los mismos.

La próxima reunión quedó fijada para el 19 de abril en el salón de la Organización San Vicente.